

# Iglesia Católica

## Nuestra Señora de los Dolores

3700 Thomas Street  
Memphis, Tennessee 38127-5259  
(901) 353-1530

Pastor: Padre Bryan P. Timby  
Misa en Español los Domingos a las 5:00 pm

*Adoración Eucarística cada Primer Viernes, 9 am-12 pm*

*Benedicción cada Primer Viernes, 12 pm*

*Clases de Preparación Bautismal para los Padres, el Segundo jueves de cada mes a las 7 p.m.*

*Quinceañeras: Notifique por favor la oficina de la parroquia UN AÑO antes de que su hija celebra su décimo quinto cumpleaños para asegurar que ella recibió la instrucción apropiada.*

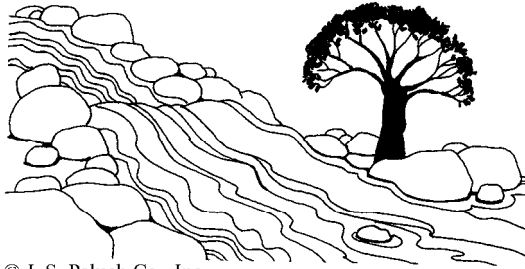
### Anuncien

la Buena Nueva  
a todo la creación



© J. S. Paluch Co., Inc.

**La Ascensión del Señor**  
**24° de mayo de 2009**



© J. S. Paluch Co., Inc.

**El que crea y se bautice, se salvará.**

— *Marcos 16:16*

## La Ascensión del Señor

### DECLARACIÓN DE LA MISIÓN

Hoy celebramos la Ascensión de Cristo al cielo y su elección de los discípulos para que continuaran su misión en el mundo. Primero escuchamos la descripción de Lucas de dichos acontecimientos en los primeros versículos de los Hechos de los Apóstoles. Luego escuchamos palabras de aliento y consejo en la carta a los efesios. Por último, escuchamos el relato de Marcos de la Ascensión, que predice las poderosas palabras y obras que la comunidad cristiana hará en nombre de Jesús.

Juntas, estas lecturas nos brindan una visión de la misión de la Iglesia de Jesucristo, una especie de declaración de misión. Como las declaraciones de misión de nuestras parroquias y empresas, esta declaración de misión puede ayudarnos a establecer prioridades y enfocar nuestras actividades. Puede guiarnos y apoyarnos mientras luchamos por continuar la misión mesiánica de Cristo en la tierra.

© Copyright, J. S. Paluch Co.

---

### LECTURAS DE HOY

**Primera lectura** — Jesús se elevó en presencia de los discípulos (Hechos 1:1-11).

**Salmo** — Entre voces de júbilo, Dios asciende a su trono (Salmo 47 [46]).

**Segunda lectura** — Dios Padre sentó a Jesús a su derecha en los cielos (Efesios 1:17-23) o *Efesios 4:1-13 [1-7, 11-13]*.

**Evangelio** — Jesús fue llevado al cielo después de pedir a sus discípulos que fueran por todo el mundo proclamando el Evangelio (Marcos 16:15-20).

---

---



© J. S. Paluch Co., Inc.



**Sábado, 23° de mayo, 8:00 p.m.**

Bodas cumpleaños de Juanita y Luther Baker

**Domingo, 24° de mayo, 8:00 am**

Keith Branch y familia +

**Domingo, 24° de mayo, 10:30 am**

Dorsey Bailey +

**Domingo, 24° de mayo, 5:00 pm**

Pro Populo

**Lunes, 25° de mayo, 8:15 am**

Mary Kyle +

**Martes, 26° de mayo, 8:15 am**

Int. de Freddie Lobianci

**Miércoles, 27° de mayo, 6:30 pm**

Kathy Scola Burrow +

**Jueves, 28° de mayo, 8:15 am**

Anne Kyle +

**Viernes, 29° de mayo, 8:15 am**

Servicio de comunión

**Sábado, 30° de mayo, 4:00 pm**

Prop Populo

**Domingo, 31° de mayo, 8:00 am**

Int. de Jim Hudson

**Domingo, 31° de mayo, 10:00 am**

Kathy Scola Burrow +

**Domingo, 31° de mayo, 5:00 pm**

Int de Agnes English

***Recordar a los muertos ofreciendo la masa para ellos es una cosa honorable a hacer. Llame la oficina para tener una masa dicha para su amó unos.***

***Ruego para el Enfermo***

**En el hospital: Jorge Roque (Methodist North)**

\*\*\*\*\*

Barbara Allard, Grace Aspinall, Dewey Aureli, Theresa Baker, June Bennis, Rebecca Bethune, Julius (Sonny) Black, Kay Bolgeo, Crissy Brigance, Carole Brunner, Fred Brunner, Robert Butler, John Calipari, Keith Carpenter, Trudi Collier, Abrahan Delado, DePriest Family, James Essary, Tony Drewitz, Margaret Dries, Elena Everroad, Rena Frazier, John Paul Fields, Carolyn Fracchia, Alice Fricks, Sue Guinn, Linda Gonzales, Theresa Greco, Eileen Haklitch, Amanda Hall, Bootsie Hammett, Peggy Hooten, Lynn Hupp, Michael Jackson, Margaret Jones, Earline Johnson, George Klein, Robert Kuehner, Butsy Lanigan, Mildred Lewis, Henry Littleton, Erika Lopez, Robert Lutts, Jerry Lynn, Louise Macdonald, Shirley Mayo, Thomas Miller, Bill Nutt, Eudora Mays, Sandra O'Daniel, Brinda Paravicini, Jackie Perfetti, Tony Oliviera, Elaine Perry, Waldyr Poilis, Dr. Cheryl Pearson, Kenneth Rainey, Louisa Reilly, Carolyn Roberts, Jorge Roque, James & Maureen Spain, Steve Stromberg, Brooklyn Swann, Fr. Bryan Timby, Keith Trenham, Carolyn Walsh, Lewis Wilkinson, Mary Wilson, and Angie Wright, Shorty Zsidi.

**Día de los Padres** – El domingo 21 de junio, es el Día de los Padres. Usted puede recordar a su padre vivo o fallecido en el Santo Sacrificio de la Misa durante ese día usando los sobres que se encuentran en las bancas. Asegúrese de escribir claramente el nombre de su padres para que los podamos incluir correctamente en el boletín parroquial. También si su padre ha fallecido ponga el símbolo de una cruz al lado de su nombre. Recuerde que no hay regalo más grande que el propio sacrificio de Cristo en el Calvario representado de una manera especial en la celebración de la Misa.



© J. S. Paluch Co., Inc.

## TRADICIONES DE NUESTRA FE

Después de los eventos del Viernes Santo los discípulos se encerraron en el Cenáculo porque tenían mucho miedo. Estaban precisamente ahí, donde habían celebrado la Última Cena con Jesús. Según los relatos que nos presentan los Evangelios, Jesús se les aparecería en ese mismo lugar. De hecho, cuarenta días después de su muerte, Jesús ascendió al cielo. Luego de que Jesús ascendiera al cielo, los discípulos se quedaron atónitos viendo hacia arriba. El famoso “Himno a la alegría” nos invita a ver “más allá de las estrellas”. Sin embargo, los ángeles le dicen a los seguidores de Cristo que dejen de ver las nubes y se pongan a trabajar (Hechos 1:11).

Al regresar a su Padre, Jesucristo envió su Espíritu sobre la comunidad cristiana primitiva haciéndolos testigos de su resurrección. De esta manera dieron inicio a la canción que dice: “Que esperan un nuevo día”, y esperando van cantado el mensaje de aquel que, estando en el cielo, puede vivir en el corazón de los que le aman.

~ Fray Gilberto-Glz, OFM, © Copyright, J.S. Paluch Co.

### LOS SANTOS Y OTRAS OBSERVANCIAS

Domingo:	La Ascensión del Señor
Lunes:	San Beda el Venerable; San Gregorio VII; Santa María Magdalena de Pazzi; Día Memorial
Martes:	San Felipe Neri
Miércoles:	San Agustín de Canterbury
Sábado:	La Vigilia de Pentecostés



© J. S. Paluch Co., Inc.

## Collections

17<sup>o</sup> de mayo de 2009

### Inglés Misas (3):

(ofertorio)	\$ 3,427.33
(deuda reducción)	\$ 181.00

### Misa en Español:

(ofertorio)	\$ 109.33
(deuda reducción)	\$ 38.57

© J. S. Paluch Co., Inc.



**Misión Frayser** – La misión local para gente sin hogar, localizada en el antiguo mercado Bursi, próxima al restaurante Church’s Fried Chicken, está en necesidad de artículos de limpieza. Si usted puede traer detergentes, blanqueador, u otros artículos y llevarlos para su uso será muy apreciado.

**Consejo Pastoral** – El Consejo Pastoral Parroquial se reunirá el martes, 26 de mayo a las 7:00 p.m. en el Salón Krug.

**Esta Semana  
en Nuestra Señora de Dolores**

**Domingo, 24º de mayo**

Misa – 8:00 am, iglesia  
KC Desayunarse – 9:00 am, cafeteria  
Coro de inglés – 9:30 am, iglesia  
Misa w/Bautismo – 10:30 am, iglesia  
Misa (Español) – 5:00 pm, iglesia

**Lunes, 25º de mayo**

Misa – 8:15 am, iglesia

**Martes, 26º de mayo**

Misa – 8:15 am, iglesia

**Miercoles, 27º de mayo**

Legio María – 4:30 pm, Sala de Lucius

Misa – 6:30 pm, iglesia

**Jueves, 28º de mayo**

Misa – 8:15 am, iglesia

Confirmación -- 7:00 pm, Catedral

SVDP – 7:00 pm, Sala de Krug

**Viernes, 29º de mayo**

Servicio de comunión – 8:15 am, iglesia

**Sábado, 30º de mayo**

Quinceañera – 12:00 pm, iglesia

Confesións – 3:00 pm, iglesia

Misa – 4:00 pm, iglesia

**Domingo, 31º de mayo**

Misa – 8:00 am, iglesia

Coro de inglés – 9:30 am, iglesia

Misa – 10:30 am, iglesia

**FELIGRESES EN CLÍNICAS DE  
REPOSO:**

**Carolyn Fracchia**  
**St. Peter Villa, 331-A**  
**141 North McLean**  
**Memphis, TN 38104**

**Jackie Perfetti**  
**San Francisco Clínica de Reposo, 309**  
**5959 Park Avenue**  
**Memphis, TN 38119**

**Ginger Shemwell**  
**Luther Tower - Senior Apartments**  
**274 S. Highland, #106**  
**Memphis, TN 38111**

**Helene Weiss**  
**San Francisco Clínica de Reposo**  
**5959 Park Avenue**  
**Memphis, TN 38119**

*Uno de los trabajos corporales de la misericordia es visitar al enfermo. Pare por favor adentro para visitar a estos feligreses cuando usted está en la vecindad. Si usted no puede visitarlos, envíe una tarjeta. Enseñe a sus niños a cuidar para el enfermo incluyéndolos en sus actividades para el enfermo.*

© J. S. Paluch Co., Inc.



**EL ROSARIO**

**LECTURAS DE LA SEMANA**

Lunes: Hch 19:1-8; Jn 16:29-33

Martes: Hch 20:17-27; Jn 17:1-11a

Miércoles: Hch 20:28-38; Jn 17:11b-19

Jueves: Hch 22:30; 23:6-11; Jn 17:20-26

Viernes: Hch 25:13b-21; Jn 21:15-19

Sábado: Hch 28:16-20, 30-31; Jn 21:20-25

Domingo: Vigilia: Gn 11:1-9 o Ex 19:3-8a, 16-20b o

Ez 37:1-14 o Jl 3:1-5; Sal 104 (103);

Rom 8:22-27; Jn 7:37-39

Día: Hch 2:1-11; Sal 104 (103);

1 Cor 12:3b-7, 12-13 o Gál 5:16-25;

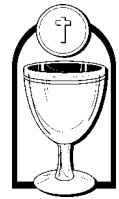
Jn 20:19-23 o Jn 15:26-27; 16:12-15



**Clases de Preparación Bautismal para los Padres** – Las clases para los padres que quieran bautizar a sus niños serán el Segundo jueves de cada mes a las 7:00 p.m. en el Salón Krug. Estas clases son requeridas para padres y padrinos. Reservaciones son requeridas para tener listo suficiente material de estudio. Llamar a Carolina Roque al 832-8581 para hacer la reservación. Según las Pautas Diocesanas, deben registrarse padres que piden el Bautismo para sus niños en la parroquia y asistiendo a la Misa semanal para seis prior de los meses al bautismo. *Todos los padrinos o deben estar viviendo según todos los requisitos de la Iglesia de matrimonio o la sola vida y Misa semanal asistiendo en su parroquia de la casa antes de que ellos puedan aprobarse para ser los padrinos.* El Las clases se deben terminar por lo menos un mes apuesta del

que la fecha deseada del bautismo un tener en cuenta la terminaciones de la todo el papeleo que mar requerido por la iglesia.

**Atención a los Niños que harán su Primera Comunión y a sus Padres** – A todos aquellos haciendo su Primera communion este año están requeridos a participar de una serie de tres clases especiales los sábados en la mañana. Al menos un padre debe asistir a cada sesión con su niño(a) para su propia catequesis de parte del Padre Timby, sobre el significado de la Eucaristía y su importancia en nuestras vidas. Las clases comenzarán el 30 de mayo y continuarán el 6 y 13 de junio, 9:00 a.m., Sala de Krug. La Primera Comunión será el 14 de junio.



**Escuela Bíblica Vacacional** – “Pablo y la Iglesia Subterránea” es el tema de la Escuela Bíblica Vacacional para este año que será efectuada del 22-24 de junio en Nuestra Señora de los Dolores. Necesitamos 10 adultos voluntarios para que representen artesanos y carpinteros en los puestos del Foro Romano, cada una de las cuatro noches. Se requerirá disfraces. Los personajes necesarios son preparadores de coronas, trabajadores de lana, propietarios de sacrificios de animales, también como otros siete más. Favor de comunicarse con Brenda Plessinger o la Oficina Parroquial si a usted le gustaría ayudar a nuestra gente joven en su jornada de fe durante este Año de San Pablo. Habrá una reunión de planificación el jueves, 7 de mayo, a las 6:30 p.m.



**Excursión de Verano** – El Padre Timby nuevamente ofrece viajes cortos este verano para beneficio espiritual de nuestros miembros y sus invitados. Este año, el Padre Timby llevará un grupo a Eureka Springs, AR, para ver el Gran Drama de la Pasión. Este será un viaje de 4-días/3 noches que también incluirá una noche de entretenimiento musical, un paseo a la Nueva Tierra Santa, un cena en el Buffet Misión, entrada al Museo de la Biblia y al Centro de Arte Sacro, un paseo en tranvía por el Distrito Histórico, y un pase para todo el día para el tren y explorar el pueblo y las tiendas de la “Villa Victoriana Americana.” También visitaremos la Iglesia Santa Elizabeth que ha sido presentada Ripley “Crea O No Crea.” También visitaremos la estatua del “Cristo de los Ozarks.” Algunos pueda que quieran escuchar los “Cuentos del Alfarero,” una exhibición gratis. El costo estimado es de \$475/habitación simple, \$400/habitación doble. Esto incluye transportación, habitación, admisiones, y sólo una cena (como es mencionado arriba). Esto no incluye cualquier otra comida además de la mencionada aquí arriba o propinas. La fecha límite para hacer sus reservaciones es el 20 de mayo. Todas las reservaciones deben ser pagadas en su totalidad por adelantado para el Drama de la Pasión y otras atracciones. Un Segundo viaje está programado para los días 15 al 17 de Julio, dependiendo en la demanda. Espacio limitado! Haga su reservación ahora!

**Entrenamiento a los Servidores del Altar** – Aquellos quienes estarán recibiendo su Primera Comunión están invitados y exhortados a servir al Señor en Su Altar y durante la Misa y otras celebraciones litúrgicas. Las tres sesiones básicas de entrenamiento serán efectuadas durante los sábados, (11, 18 y 25 de julio). Luego de esto, el entrenamiento individualizado, los miércoles en las tardes durante el mes de agosto, de 6:00 p.m. a 7:00 p.m. Favor de llamar a la Oficina Parroquial para anotarse.

**Una Recepción de Apreciación**– Mrs. Barbara Pettit, la Principal de nuestra escuela parroquial, se retirará el próximo mes luego de muchos años dedicados a la Educación Católica, especialmente durante sus años en OLS como maestra y Principal. Tendremos una recepción para Mrs. Pettit el domingo, 7 de junio, de 2:00 p.m. a 4:00 p.m. en la cafetería de la escuela. Invitamos a todos los miembros de la parroquia, estudiantes y maestros (pasados y presentes) cuyas vidas han sido influenciadas por Mrs. Pettit a que vengan y le agradezcan y le expresen sus mejores deseos en su retiro. Si a usted le gustaría ayudar con la recepción, favor de llamar a la Oficina Parroquial.

**Rito de Envío para el Sacramento de Confirmación**– Por favor rueguen por los jóvenes de nuestra parroquia quienes participarán del Rito de Envío en la Misa de las 10:30 Mass el 24 de mayo: Ana C. Barrera, Sara Barrera, Alejandra Flores, Katie Hissong, Allie Williams, Michael Bower y Alisa Younger. Ellos recibirán el Sacramento de Confirmación en la Catedral el 28 de mayo a las 7:00 p.m.

### **Inspiraciones para la Semana:**

**Lunes** – Asegúrese que sus huellas no dejen la marca de un talón.

**Martes** – Jesus debe ser tu guía, no tu llanta de repuesto.

**Miércoles** – Los pesimistas necesitan una patada en los “no puedo.”

**Jueves** – Nunca tome prestado la tristeza del mañana.

**Viernes** – La gente en el poder necesitan el poder de la oración.

**Sábado/Domingo** – Usted no se hace misionero cruzando el mar, sino mirando a la cruz.

**GRACIAS!** Las clases de PRE han terminado por este término. Gracias a todos los padres quienes se aseguraron que sus niños asistieran regularmente. Unas GRACIAS muy grande a ustedes los maestros y ayudantes quienes se dieron a si mismos para compartir su fe con los niños de nuestra parroquia: Maria Barrera, Laura Bray, Jeanne Littleton, Sharon O'Brien, Linda O'Donnell, Kay Pope, Sarahi Roque, Mary Standridge, y Tara Videtic. Esperamos que todos tengan un verano maravilloso y esperamos verle durante el Nuevo término comenzando en Septiembre.



**Felicitaciones a Mandy Presson y Taylor Todd** Quienes se casaron el pasado fin de semana en la Catedral de la Inmaculada Concepción. Mandy es la hija de Linda y Mike O'Donnell. La nueva pareja estará sirviendo a nuestro país en la Fuerza Aérea. Por favor de mantenerles a ellos y a todos nuestros hombres y mujeres en el servicio en sus oraciones.

**La Oficina Parroquial estará cerrada el lunes, 25 de mayo, según nuestra nación observa el Día de la Recordación.**

**Reunión de Planificación de la Escuela Bíblica Vacacional**– La próxima reunión de planificación de la Escuela Bíblica de Vacaciones para todos los voluntarios, será el miércoles 3 de junio, inmediatamente luego de la Misa de 6:30 en el Salón Krug.